

SRE - C-21-09-0691

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)Koshika  
foundation  
building block of life.APPLICATION No.  
आवेदन संख्या :

C/0921/0870

APPLICATION DATE : 17/9/2021  
आवेदन तिथिNAME of APPLICANT :  
आवेदक का नाम

Shushila Devi

AGE-YEARS वय-वर्ष  
58SEX लिंग  
FFATHER'S/SPOUSE'S NAME :  
पिता/कपूर्ति का नाम

Shashaj

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : बासान उद्यानीय पट्टा  
Sagajipura, Talatkhedi (Rural) Bhamli  
Datalakheri, Uttar Pradesh, 247772

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई भावासीम पट्टा

As Above

Poeop Postop  
0870 Shushila DeviOCCUPATION :  
अवासीय

Home Maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME :  
कुल वार्षिक आय

60,000/- (family)

(Attach Proof of Income)  
(आय का साथ संलग्न) NA

PAN No. स्पष्ट साता संख्या

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप आय कर रहे हैं (जो मान्य हो उस पर सही का निश्चय लगाये)Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के सम्बन्ध सम्बन्ध
1.	Shashaj	61	M	Husband
2.	Nanof	32	M	Son
3.	Anuj	96	M	Son
4.	Shanti Prishu	30	F	Daughter in law
5.		04	F	Grand son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिए विवरित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साध्य
ग्रामीण रेता के वीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की डाया प्रति संलग्न करें)	अन्य आय लाई इमरण पत्र (प्रमाण पत्र की डाया प्रति संलग्न करें)	उपमासका कार्ड (प्रमाण पत्र की डाया प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:  
सहायता हेतु किये गये विवरों का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन या दोषी संलग्न	
	Diagnosis : RE- Juvenile Cataract LE- Normal eye	

  

Surgery : RE- SICS + IOL .

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य को हेतु कोई अन्य सहायता विसर्गी अथवा स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
	SCBH	

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा पत्रः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्रारूप में लिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार मत्त्व एवं गहरी है। यदि कोई विवरण इस कानून अनुसार बदल जाता है तो मेरी सहायता निरस भी जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता गारी "कोशिका फाउंडेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग वही उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में दिया गया था।
- 3) मैं पुरुष करता हूं कि विचार सहायता हेतु वह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आधिक या मात्रता विचार किसी अन्य ग्राहकनियोजक/मीमांसक से न हो दिया है और न ही भविष्य में दी जाएगी।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा किए गए)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रारूप पर अपने हस्ताक्षर का अंगठे को द्वारा लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पूरी करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासी" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पता, कोठे और जो विवरण इस प्रारूप में घोषित है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, दाता, व्यक्ति/व्यक्ति दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार व्यापक से प्रवक्षित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे इनकार के खाले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" वा न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में महान हूं कि मेरा नाम, पता, कोठे और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ी हैं उसी रूप से सहायता का हक्कदार नहीं बताता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यासी का निर्णय अद्वितीय और बाध्यकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक के हस्ताक्षर वा अंगूठे का निशान

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (इस्पाताल द्वारा किए)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, इस्पाताल की ओर से लगाये/घोषित की जानी है, कि विचार हमारा द्वारा से भाव्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह हिंना के न तो न तरंगान और न ही भविष्य में विविध सहायता किसी भी व्यक्तिकी संस्थान या किसी अन्य संस्था से उक्त दोषीयामात्र से लंबे या लंबे रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवरणिशील वक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता किसी अधिकारीकान्त हेतु बन्दूर वही किया जाता है तो सम्पादित किसी अन्य और सकारी संस्था या किसी अन्य सम्पादन से सहायता देने का अधिकार गुरुतीत रखता है। इस पृष्ठ में स्पष्ट कहा जाता है कि सम्पादित द्वितीय वर्त उक्त दोषीयामात्र से लंबे रहे किसी और सकारी संस्था या किसी अन्य साकार से नहीं लंगायेंगी।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" में सी एवं सहायता के बारे विविध जाह्बूरी होती है। ऐसी जारी हम्मताल द्वारा यी गई समझ या किये गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव दोनों एवं हम्मताल के बीच का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखाव नहीं है। हम्मताल में दोनों द्वारा सुझा और आने जाने की सभी विवेदीय दोनों एवं हम्मताल की होती और "कोशिका" को कोई भूमिका या विवेदीय वापर नहीं "होती" होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**  
स्वीकृति के लिए संस्कृति**VIVEK RANA**

Adviser

Dr. PRAVEEN SEN SHAH  
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)

नाम व पद हम्मताल अधिकृत अधिकारी

Date of Surgery  
अंगूठे की तारीख  
**17/09/2021**Dr. PRAVEEN SEN SHAH  
DMC - 97475  
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)  
डॉक्टर वा नाम व हम्मताल व ग्राम. नं.

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
न्यासी हम्मताल ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

न्यासी हम्मताल 2